ORBIT PSEUDOMETRICS AND A UNIVERSALITY PROPERTY OF THE GROMOV-HAUSDORFF DISTANCE

ONDŘEJ KURKA

Abstract. We consider the notion of Borel reducibility between pseudometrics on standard Borel spaces introduced and studied recently by Cúth, Doucha and Kurka, as well as the notion of an orbit pseudometric, a continuous version of the notion of an orbit equivalence relation. It is well known that the relation of isometry of Polish metric spaces is bireducible with a universal orbit equivalence relation. We prove a version of this result for pseudometrics, showing that the Gromov-Hausdorff distance of Polish metric spaces is bireducible with a universal element in a certain class of orbit pseudometrics.

1. Introduction and main results

Let $E, F$ be equivalence relations on Polish spaces $X, Y$ (see Section 2 for more details on the terminology). We say that $E$ is Borel reducible to $F$ if there exists a Borel mapping $f : X \to Y$ (so-called reduction) such that

$$f(x) F f(x') \iff x E x'$$

for all $x, x' \in X$. In some sense, this means that $E$ is at most as complex as $F$, or that the problem of deciding whether two objects are $E$-equivalent can be reduced to the problem of deciding whether two objects are $F$-equivalent.

The study of reducibility between definable equivalence relations, often called invariant descriptive set theory, is an active area of current research, see e.g. [6]. Let us emphasize here the result of Clemens, Gao and Kechris [3, 7] which states that the relation of isometry of Polish metric spaces is bireducible with a universal orbit equivalence relation. Here, an orbit equivalence relation is the relation defined by $xE_G Y \iff \exists g \in G : g \cdot x = y$ for some Borel action of a Polish group $G$ on a Polish space $X$, and an orbit equivalence relation $E^X_G$ is called universal if any other orbit equivalence relation $E^Y_H$ is Borel reducible to $E^X_G$.

It is worth noting that the isometry of Polish metric spaces is Borel bireducible also with the linear isometry of separable Banach spaces [12], with the isomorphism of separable C*-algebras [13] and with the homeomorphism of compact metric spaces [14].

Recently, the notion of Borel reducibility has been investigated by Cúth, Doucha and Kurka in the setting of pseudometrics on Polish spaces, see [4, 5]. This is a more general setting, since an equivalence relation $E$ can be viewed as the pseudometric $g_E$ defined by $g_E(x, y) = 0$ if $x Ey$ and $g_E(x, y) = 1$ otherwise. Moreover, in [4], it is shown that orbit equivalence relations have a natural generalization in the setting of pseudometrics, so-called orbit pseudometrics.

Let $g_X$ and $g_Y$ be pseudometrics on Polish spaces $X$ and $Y$. We say that $g_X$ is Borel-uniformly continuous (Borel-u.c.) reducible to $g_Y$ if there exists a Borel mapping $f : X \to Y$ such that, for every $\varepsilon > 0$, there are $\delta_X > 0$ and $\delta_Y > 0$.

2020 Mathematics Subject Classification. 54H05.

Key words and phrases. Borel reduction, orbit pseudometric, Gromov-Hausdorff distance.

The author was supported by the GAČR project 20-22230L and RVO: 67985840.
satisfying
\[ g_X(x, x') < \delta_X \Rightarrow g_Y(f(x), f(x')) < \varepsilon \]
and
\[ g_Y(f(x), f(x')) < \delta_Y \Rightarrow g_X(x, x') < \varepsilon \]
for all \( x, x' \in X \). This is a quantitative version of the Borel reducibility of the relation \( g_X(x, x') = 0 \) to the relation \( g_Y(y, y') = 0 \). Let us accentuate that pseudometrics in this work are allowed to attain \( \infty \) as a value.

The central object studied in [4, 5] is the Gromov-Hausdorff distance of Polish metric spaces, which, in some sense, measures how far are two spaces from being isometric (see Section 2 for the precise definition, as well as for the definitions of the Urysohn space \( U \) and of the coding \( F(U) \) of Polish metric spaces, enabling us to see the Gromov-Hausdorff distance as a pseudometric \( g_{GH} \) on a Polish space). It is shown that the Gromov-Hausdorff distance is bireducible with several other distances, for instance the Lipschitz distance of Polish metric spaces or the Kadets and Banach-Mazur distances of separable Banach spaces. Also, it is bireducible with a simple looking orbit pseudometric, we recall this in Theorem 2.3.

We now formulate the main result of this work. This is a continuous version of the result of Clemens, Gao and Kechris, in which the Gromov-Hausdorff distance takes over the role of the isometry relation.

**Theorem 1.1.** Let \( G \) be a Polish group acting continuously on a Polish space \( X \). Let \( d \) be a lower semicontinuous pseudometric on \( X \) such that \( d(x, y) = d(gx, gy) \) for any \( x, y \in X \) and \( g \in G \). Moreover, let there be a system \( \Phi \) of continuous pseudometrics on \( X \) such that \( d = \sup_{\varphi \in \Phi} \varphi \).

Let \( g_{G,d} \) be the corresponding orbit pseudometric, i.e., the pseudometric defined by
\[ g_{G,d}(x, y) = \inf_{g \in G} d(gx, y). \]

Then \( g_{G,d} \) is Borel-u.c. reducible to the Gromov-Hausdorff distance \( g_{GH} \).

It is not clear if the theorem holds without the assumption of the existence of a system \( \Phi \) of continuous pseudometrics (this is extensively discussed in Section 4).

Actually, we prove a version of the theorem with a more general system \( \Phi \) and a stronger conclusion, see Theorem 3.1. The constructed reduction \( f : X \to F(U) \setminus \{ \emptyset \} \) satisfies
\[ g_{GH}(f(p), f(q)) \leq \min\{g_{G,d}(p,q), 1\} \leq 2g_{GH}(f(p), f(q)), \quad p, q \in X. \]

Thus, in the terminology of [4], the reduction is Borel-Lipschitz on small distances.

Let us recall a remarkable problem posed by Ben Yaacov, Doncha, Nies and Tsankov [2]. Let \( E_{GH} \) be the relation given by \( ME_{GH}N \Leftrightarrow g_{GH}(M, N) = 0 \) for \( M,N \in F(U) \setminus \{ \emptyset \} \). Then any orbit equivalence is Borel reducible to \( E_{GH} \), but it is not known if \( E_{GH} \) is Borel reducible to an orbit equivalence, see [2] Question 8.6. However, \( E_{GH} \) possesses some properties of orbit equivalences, as its equivalence classes are Borel, see [2 Corollary 8.3] (or [4 Corollary 52]), and the relation
\[ x E_1 y \Leftrightarrow (\exists n \forall m \geq n : x(m) = y(m)), \quad x, y \in (2^N)^N, \]
is not Borel reducible to it, see [4 Theorem 24]. Therefore, Theorem 1.1 has the following consequence.

**Corollary 1.2.** Let \( g_{G,d} \) be as in Theorem 1.1, and let \( E^X_{G,d} \) be the equivalence relation given by \( x E^X_{G,d} y \Leftrightarrow g_{G,d}(x, y) = 0 \). Then \( E^X_{G,d} \) is Borel reducible to \( E_{GH} \), and thus

- the equivalence classes of \( E^X_{G,d} \) are Borel,
- \( E_1 \) is not Borel reducible to \( E^X_{G,d} \).
It turns out that our methods moreover provide a positive answer to Question 41 from [4]. Let us recall that Gao and Kechris [7] proved that the relation induced by the canonical action of the isometry group \(Iso(U)\) on \(F(U)\) is a universal orbit equivalence relation (and so it is Borel bireducible with the isometry relation of Polish metric spaces). Considering the Hausdorff distance \(\varrho_H\), we can obtain the following analogue for pseudometrics.

**Theorem 1.3.** The Gromov-Hausdorff distance \(\varrho_{GH}\) is Borel-u.c. bireducible with the orbit pseudometric \(\varrho_{Iso(U),\varrho_H}\) on \(F(U) \setminus \{\emptyset\}\).

This theorem is also a consequence of Theorem 1.1, which provides a reduction of an orbit pseudometric to both \(\varrho_{GH}\) and \(\varrho_{Iso(U),\varrho_H}\). Similarly as in Theorem 1.1, it is possible to construct both reductions in Theorem 1.3 to be Borel-Lipschitz on small distances.

2. Preliminaries

Let \(\varrho_H(A, B)\) denote the Hausdorff distance of two non-empty subsets \(A\) and \(B\) of a metric space. The Gromov-Hausdorff distance of non-empty metric spaces \(M\) and \(N\) is defined by

\[
\varrho_{GH}(M, N) = \inf_{Z \text{ metric space}} \varrho_H(i_M(M), i_N(N)),
\]

where the symbol \(\hookrightarrow\) denotes an isometric embedding. Actually, in this work, both the Hausdorff distance \(\varrho_H\) and the Gromov-Hausdorff distance \(\varrho_{GH}\) are considered mainly between elements of the space \(F(U) \setminus \{\emptyset\}\) defined below, and both distances will be regarded as pseudometrics on this space.

A binary relation \(R \subseteq X \times Y\) is called a correspondence between \(X\) and \(Y\) if \(\forall x \in X \exists y \in Y : x R y\) and \(\forall y \in Y \exists x \in X : x R y\). Let \((M, \delta_M)\) and \((N, \delta_N)\) be metric spaces and let \(r > 0\). It is well known and easy to show that if \(\varrho_{GH}(M, N) < r\), then there exists a correspondence \(R\) between \(M\) and \(N\) such that

\[
m R n & m' R n' \quad \Rightarrow \quad |\delta_M(m, m') - \delta_N(n, n')| < 2r.
\]

A Polish space (topology) means a separable completely metrizable topological space (topology), and a Polish metric space means a separable complete metric space. A Polish group is a topological group whose topology is Polish. By an action of a group \(G\) on a set \(X\) we mean a mapping \((g, x) \in G \times X \mapsto g \cdot x \in X\) satisfying \(1_G \cdot x = x\) and \((gh) \cdot x = g \cdot (h \cdot x)\) for all \(g, h \in G\) and \(x \in X\).

The Urysohn space is defined as the (up to isometry) only Polish metric space \(U\) with the property that for any finite metric space \(A\) and any isometric embedding \(i : B \to U\), where \(B \subseteq A\), there exists an isometric embedding \(\tilde{i} : A \to U\) extending \(i\). It is well known that the Urysohn space contains an isometric copy of every Polish metric space, in fact, the following result holds.

**Theorem 2.1** (Katetov [9]). Let \(X\) be a Polish metric space. Then there exists an isometric embedding \(i : X \to U\) such that any surjective isometry on \(i(X)\) can be extended to a surjective isometry on \(U\).

For a Polish metric space \((X, \delta_X)\), we define

\[
F(X) = \{F \subseteq X : F \text{ is closed}\},
\]

and we equip \(F(X) \setminus \{\emptyset\}\) with the Wijsman topology, defined as the coarsest topology for which the function

\[
F \mapsto \delta_X(x, F),
\]

is continuous for each \(x \in X\). If we moreover add \(\emptyset\) as an isolated point, then \(F(X)\) is a Polish space whose Borel \(\sigma\)-algebra is the Effros Borel structure of \(X\),
defined as the σ-algebra generated by the sets \( \{ F \in F(X) : F \cap U \neq \emptyset \} \), \( U \subseteq X \) open, see e.g. [1]. Let us note that if \( X \) is universal (in the sense that it contains an isometric copy of every Polish metric space), then \( F(X) \) is a coding of all Polish metric spaces up to isometry. For this purpose, we will employ the Ur ysohn space and the coding \( F(U) \). Although this is not the same coding as the coding considered in the preceding works [4] and [5], it makes no important difference.

For a Polish metric space \( X \), we denote by \( Iso(X) \) the group of all surjective isometries on \( X \) with the orbit pseudometric \( \sigma \). Let us recall one more result which will play an important role in our construction.

Let us recall one more result which will play an important role in our construction.

**Lemma 2.2.** Let \( F(X) \setminus \{ \emptyset \} \) be equipped with the Wijsman topology. Then the canonical action of \( Iso(X) \) on \( F(X) \setminus \{ \emptyset \} \) is continuous. Moreover, the Hausdorff distance \( \varrho_H \) is lower semicontinuous on \( F(X) \setminus \{ \emptyset \} \) and there is a system \( \Phi \) of continuous pseudometrics such that \( \varrho_H = \sup_{x \in \Phi} \varphi \).

**Proof.** Assuming \( I_n \to I \) and \( F_n \to F \), we show that \( I_n(F_n) \to I(F) \). Given \( x \in X \), we need to check that \( \delta_X(I_n(F_n)) \to \delta_X(I(F)) \). We have

\[
\left| \delta_X(I_n(F_n)) - \delta_X(I(F)) \right| = \left| \delta_X(I_n^{-1}(x), F_n) - \delta_X(I^{-1}(x), F) \right|
\]

\[
\leq \left| \delta_X(I_n^{-1}(x), F_n) - \delta_X(I^{-1}(x), F) \right| + \left| \delta_X(I^{-1}(x), F_n) - \delta_X(I^{-1}(x), F) \right|
\]

and it remains to note that \( \delta_X(I_n^{-1}(x), I^{-1}(x)) \to 0 \) since \( I_n \to I \) and \( \delta_X(I^{-1}(x), F_n) \to \delta_X(I^{-1}(x), F) \) since \( F_n \to F \).

Concerning the moreover part, it is sufficient to notice that

\[
\varrho_H(A, B) = \sup_{x \in X} |\delta_X(x, A) - \delta_X(x, B)|
\]

for all \( A, B \in F(X) \setminus \{ \emptyset \} \). \( \square \)

Let us consider the action of the group \( S_\infty \) of all permutations of \( \mathbb{N} \) on the space \([1/2, 1][\mathbb{N}]^2\) given by

\[
(\pi \cdot x)(m, n) = x(\pi^{-1}(m), \pi^{-1}(n)), \quad \{ m, n \} \in [\mathbb{N}]^2,
\]

for \( \pi \in S_\infty \), \( x \in [1/2, 1][\mathbb{N}]^2 \), and let a pseudometric \( \omega \) on \([1/2, 1][\mathbb{N}]^2\) be defined by

\[
\omega(x, y) = \sup_{\{ m, n \} \in [\mathbb{N}]^2} |x(m, n) - y(m, n)|
\]

for \( x, y \in [1/2, 1][\mathbb{N}]^2 \). Let us remark that the points of \([1/2, 1][\mathbb{N}]^2\) represent the metrics on \( \mathbb{N} \) with values in \{0\} \( \cup \{1/2, 1\} \). We will apply the following result from the preceding work [4], for more details, see [4] Theorem 11 and the proof of [4] Theorem 26.

**Theorem 2.3** (4). The Gromov-Hausdorff distance \( \varrho_{GH} \) is Borel-u.c. bireducible with the orbit pseudometric \( \varrho_{S_\infty, \omega} \) on \([1/2, 1][\mathbb{N}]^2\).

Let us recall one more result which will play an important role in our construction.

**Theorem 2.4** (Melleray [11]). Let \( X \) be a Polish metric space of diameter at most 1 and let \( G \) be a closed subgroup of \( Iso(X) \). Then there exists an extension \( Y \) of \( X \) such that

- \( Y \) is a Polish metric space,
- any member of \( G \) can be extended in a unique way to a surjective isometry on \( Y \),
- any surjective isometry on \( Y \) is an extension of a member of \( G \).
Since this theorem is not stated explicitly in [11], it is necessary to give an explanation. Theorem 2.3 can be proved in the same way as [11] Theorem 1.1 with the following two differences:

- The part before Claim is to be ignored.
- We want to preserve the distance, so $d$ should not be replaced by $d' = \frac{d}{1 + \rho}$ after the proof of [11] Lemma 3.2. The purpose of this replacement is to fulfill $\text{diam}(Z) \leq 1$. However, it holds for the original distance that $\text{diam}(Z) \leq 3$, which is sufficient for the final step of the construction. Therefore, $d$ can be preserved.

3. The Construction

The aim of this section is to prove the following theorem from which the results introduced above follow.

**Theorem 3.1.** Let $G$ be a Polish group acting continuously on a Polish space $X$. Let $d$ be a lower semicontinuous pseudometric on $X$ with $d \leq 1$ such that $d(x, y) = d(x, gy)$ for any $x, y \in X$ and $g \in G$. Moreover, let there be a system $\Phi$ of lower semicontinuous pseudometrics on $X$ such that $d = \sup_{\varphi \in \Phi} \varphi$ and every $\varphi \in \Phi$ has the property that the mapping

$$p \mapsto H_{\varphi}(p) := \{(x, u) : x \in X, \varphi(p, x) \leq u \leq 1\}$$

from $X$ to $F(X \times [0, 1])$ is Borel.

Then there exists a Borel mapping $p \mapsto Y_{p}$ from $X$ to $F(\mathbb{U}) \setminus \{\emptyset\}$ such that

$$\varrho_{GH}(Y_{p}, Y_{q}) \leq \varrho_{\text{Iso}(\mathbb{U}), \varrho_{G}}(Y_{p}, Y_{q}) \leq \varrho_{G, d}(p, q) \leq 2\varrho_{GH}(Y_{p}, Y_{q})$$

for all $p, q \in X$.

Before proving this theorem, let us show first that Theorems 1.1 and 1.3 are its consequences. It is sufficient to prove Theorem 1.1 in the case $d \leq 1$, as one can consider $\min\{d, 1\}$ instead of $d$. So, we just need to show that any continuous pseudometric $\varphi$ on $X$ satisfies the requirement from Theorem 3.1. For an open $U \subseteq X \times [0, 1]$, we show that $\{p \in X : H_{\varphi}(p) \cap U \neq \emptyset\}$ is Borel (actually open). Let us assume that $p \in X$ is such that $H_{\varphi}(p)$ intersects $U$, and let us pick $(x, u) \in H_{\varphi}(p) \cap U$. If $u < 1$, consider $v > u$ such that $(x, v) \in U$, and if $u = 1$, consider $v = 1$. As $\varphi$ is continuous, for every $q$ from a neighborhood of $p$, we have $\varphi(q, x) \leq v$, and so $(x, v) \in H_{\varphi}(q) \cap U$.

Concerning Theorem 1.3, the reducibility of $\varrho_{GH}$ to $\varrho_{\text{Iso}(\mathbb{U}), \varrho_{G}}$ follows from Theorem 5.1 and Theorem 2.3 and the reducibility of $\varrho_{\text{Iso}(\mathbb{U}), \varrho_{G}}$ to $\varrho_{GH}$ follows from Theorem 1.1 and Lemma 2.2.

Let us now turn to the proof of Theorem 3.1. We notice first that there is a countable $\Phi' \subseteq \Phi$ such that still $d = \sup_{\varphi \in \Phi'} \varphi$. Indeed, the open sets $\{(x, y, u) \in X \times X \times [0, 1] : u < \varphi(x, y)\}, \varphi \in \Phi$, form a covering of $\{(x, y, u) \in X \times X \times [0, 1] : u < d(x, y)\}$, and due to the Lindelöf property, countably many of them form a covering as well. We choose a sequence $\varphi_1, \varphi_2, \ldots$ in $\Phi'$ such that every element of $\Phi'$ appears infinitely many times.

Let $\gamma$ be a compatible right-invariant metric on $G$ with $\gamma \leq 1$ (let us note that the space $(G, \gamma)$ needs not to be complete). Let $\delta_X$ be a compatible complete metric on $X$ with $\delta_X \leq 1$. Let us consider the maximum metric on $G \times X$, i.e., the metric $\delta_{G \times X}((g, x), (h, y)) = \max\{\gamma(g, h), \delta_X(x, y)\}$. It is easy to check that the mapping $I_h : (g, x) \mapsto (gh, x)$ is an isometry on $G \times X$ for every $h \in G$. We obtain the following claim based on Melleray’s result.

**Claim 3.2.** There is an extension $Z$ of $G \times X$ such that

- $Z$ is a Polish metric space of diameter at most 2,
• for any \( h \in G \), the isometry \( I_h : (g, x) \mapsto (gh, x) \) can be extended in a unique way from \( G \times X \) to a surjective isometry on \( Z \).

• any surjective isometry on \( Z \) is an extension of \( I_h \) for some \( h \in G \).

Proof. Let \( \overline{G} \) denote the completion of \((G, \gamma)\). For every \( h \in G \), let \( I^*_h \) be the unique surjective isometry on \( \overline{G} \times X \) extending \( I_h \). We show that the set \( \{ I^*_h : h \in G \} \) forms a closed subgroup of \( \text{Iso}(\overline{G} \times X) \). This is clearly a subgroup, as \( I^*_h \circ I^*_h = I^*_h \), and by the fact that any Polish subgroup of a Polish group is closed (see e.g. \cite{10} Exercise 9.6), it is sufficient to show that \( h \mapsto I^*_h \) is a homeomorphism from \( G \) into \( \text{Iso}(\overline{G} \times X) \).

First, let \( h_n \to h \). Then \( I^*_{h_n}((g, x)) = (gh_n, x) \to (gh, x) = I^*_h((g, x)) \) for every \((g, x) \in G \times X\). So, \( I^*_h \) converges pointwise to \( I^*_h \) on a dense subset of \( \overline{G} \times X \). As the mappings \( I^*_h \) and \( I^*_h \) are isometries, they are equicontinuous, and the pointwise convergence on the whole \( \overline{G} \times X \) follows. Conversely, let \( I^*_h \to I^*_h \). If we pick \( x \in X \) arbitrarily, then \((h_n, x) = I^*_{h_n}(1_G, x) \to I^*_h(1_G, x) = (h, x)\), which means that \( h_n \to h \).

So, \( \{ I^*_h : h \in G \} \) is a closed subgroup of \( \text{Iso}(\overline{G} \times X) \) indeed, and we obtain from Theorem 2.4 an extension \( Z \) of \( \overline{G} \times X \) satisfying all desired properties with the only possible exception of the diameter requirement. However, such property can be easily arranged by changing the metric appropriately (we can take an increasing concave function \( \xi : [0, \infty) \to [0, 2] \) with \( \xi(t) = t \) for \( t \in [0, 1] \) and consider \( \xi \circ \delta_Z \) instead of \( \delta_Z \)).

Now, let us consider

\[ Y = (Z \times \mathbb{N}) \cup (Z \times [0, 1] \times \mathbb{N}) \]

We define a compatible complete metric \( m \) on \( Y \) in three steps. Concerning the verification of the triangle inequality, some details will be left to the reader. The first step, perhaps the least obvious one, uses a similar idea as the proofs of \cite{5} Theorem 39 and \cite{3} Theorem 41. The choice of the distances between points in \( Z \times \mathbb{N} \) will play a crucial role in the proof of Claim 8.4.

(i) On the subset \( Z \times \mathbb{N} \) of \( Y \), we put

\[ m((z_1, k_1), (z_2, k_2)) = 100 \cdot |2^{k_1} - 2^{k_2}| + 2^{\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z_1, z_2) \]

The triangle inequality

\[ m((z_1, k_1), (z_3, k_3)) \leq m((z_1, k_1), (z_2, k_2)) + m((z_2, k_2), (z_3, k_3)) \]

can be easily checked when \( k_2 \geq \min \{k_1, k_3\} \) (it is possible to deal separately with the terms \( 100 \cdot |2^{k_1} - 2^{k_2}| \) and \( 2^{\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z_1, z_2) \)). We can suppose that \( k_1 \leq k_3 \), so we deal now with the case \( k_2 < k_1 \leq k_3 \), in which the inequality can be simplified to

\[ 200 \cdot 2^{k_2} + 2^{k_1} \delta_Z(z_1, z_3) \leq 200 \cdot 2^{k_1} + 2^{k_2} \delta_Z(z_1, z_2) + 2^{k_2} \delta_Z(z_2, z_3) \]

It is sufficient to use \( 200 \cdot 2^{k_2} \leq 100 \cdot 2^{k_1} \) and \( 2^{k_1} \delta_Z(z_1, z_2) \leq 2^{k_1} \cdot 2 \).

(ii) Let \( k \in \mathbb{N} \) be fixed. To attach \( Z \times [0, 1] \times \{k\} \) to \( Z \times \mathbb{N} \), we put

\[ m((z_1, u_1, k), (z_2, u_2, k)) = |u_1 - u_2| + 2^{k} \delta_Z(z_1, z_2) \]

and

\[ m((z_1, l), (z_2, u, k)) = u + 10 \cdot 2^{k} + m((z_1, l), (z_2, k)) \]

The triangle inequality can be verified easily, since \((Z \times \mathbb{N}) \cup (Z \times [0, 1] \times \{k\}) \) with \( m \) can be isometrically embedded into \( Z \times \mathbb{N} \times \{-10 \cdot 2^{k}\} \cup [0, 1] \) with the metric \( ((z_1, k_1, u_1), (z_2, k_2, u_2)) \mapsto |u_1 - u_2| + m((z_1, k_1), (z_2, k_2)) \).
(iii) It remains to define distances between points in \( Z \times [0, 1] \times \{ k_1 \} \) and points in \( Z \times [0, 1] \times \{ k_2 \} \) for distinct \( k_1 \) and \( k_2 \). Assuming \( k_1 \neq k_2 \), we put
\[
m((z_1, z_1, k_1), (z_2, z_2, k_2)) = u_1 + 10 \cdot 2^k_1 + u_2 + 10 \cdot 2^k_2 + m((z_1, k_1), (z_2, k_2)).
\]
To check the triangle inequality, one can for instance proceed similarly as in the previous step, considering a suitable subset of \( (Z \times [0, 1]) \times \prod_{k \in \mathbb{N}} \{-10 \cdot 2^k\} \) with the sum metric.

Once we have defined the space \( Y \) and its metric \( m \), we can consider for every \( p \in X \) the subspace
\[
W_p = (Z \times [0, 1]) \cup \{(g, x, u, k) : g \in G, x \in X, k \in \mathbb{N}, \varphi_k(gp, x) = u \leq 1\}.
\]
For every \( p \in X \), let \( Y_p \) be the closure of \( W_p \) in \( Y \). We now provide a series of claims concerning the spaces \( Y_p \).

**Claim 3.3.** The mapping \( p \mapsto Y_p \) from \( X \) to \( F(Y) \) is Borel.

**Proof.** Given an open \( U \subseteq Y \), we need to check that the set \( \{ p \in X : Y_p \cap U \neq \emptyset \} \) is Borel. Let us show first that for each \( k \in \mathbb{N} \), the set
\[
V_k = \{(g^{-1}x, u) : g \in G, x \in X, u \in [0, 1], (g, x, u, k) \in U \}
\]
is open. Let us pick \((g^{-1}x, u) \in V_k\) (where \((g, x, u, k) \in U \)). Let \( O \subseteq X \) be an open neighborhood of \( x \) and \( J \subseteq [0, 1] \) be a (relatively) open neighborhood of \( u \) such that \( \{g\} \times O \times J \times \{k\} \subseteq U \). Then \((g^{-1} \cdot O) \times J \) is an open neighborhood of \((g^{-1}x, u)\) contained in \( V_k \).

Now, for \( p \in X \), we have \( Y_p \cap U \neq \emptyset \) if and only if \( W_p \cap U \neq \emptyset \), and this is equivalent to
\[
(Z \times [0, 1]) \cap U \neq \emptyset \quad \text{or} \quad \exists k : H_{\varphi_k}(p) \cap V_k \neq \emptyset.
\]
By the assumption on the pseudometrics in \( \Phi \), the set of all \( p \in X \) with this property is Borel. \( \square \)

**Claim 3.4.** For all \( p \in X \) and \( h \in G \), there is \( I \in \text{Iso}(Y) \) that maps \( Y_p \) onto \( Y_{hp} \).

**Proof.** If we denote by \( l_h^* \) the unique isometry on \( Z \) extending \( I_h \), then the mapping
\[
(z, k) \mapsto (l_h^*(z), k), \quad (z, u, k) \mapsto (l_h^*(z), u, k),
\]
is an isometry on \( Y \) which maps \( W_{hp} \) onto \( W_p \). It follows that it maps \( Y_{hp} \) onto \( Y_p \) as well. \( \square \)

**Claim 3.5.** For all \( p, q \in X \),
\[
\varrho_{\text{Iso}(Y),\varrho_H}(Y_p, Y_q) \leq \varrho_G, \varrho(p, q).
\]

**Proof.** Let us note that the Hausdorff distance between \( Y_p \) and \( Y_q \) is at most \( d(p, q) \), which follows from the fact that \( |\varphi_k(gp, x) - \varphi_k(qp, x)| \leq \varphi_k(gp, qp) \leq d(gp, qp) = d(p, q) \) for every \( g \in G, x \in X \) and \( k \in \mathbb{N} \). So, using Claim 3.4, we obtain for each \( h \in G \) that \( \varrho_{\text{Iso}(Y),\varrho_H}(Y_p, Y_q) \leq \varrho_H(Y_{hp}, Y_q) \leq d(h, p, q) \), and it is sufficient to consider the infimum over \( h \in G \). \( \square \)

**Claim 3.6.** Let \( p \in X, w \in W_p \), and let \( A(w, p) = \{m(w', w) : w' \in W_p\} \). Let further \( B \subseteq [0, \infty) \) be such that \( \varrho_H(B, A(w, p)) \leq 1 \) and \( \beta_l \) be defined by \( \beta_l = \inf(B \cap (80 \cdot 2^l, \infty)) \) for \( l \in \mathbb{N} \).

If \( w \in Z \times \{k\} \), then \( \varrho_{\Phi}(B, A(w, p)) \leq 100 \cdot 2^l \) \( \beta_l = \min(100 \cdot 2^l - 1, 100 \cdot 2^l - 1) \).

If \( w \in Z \times [0, 1] \times \{k\} \), then \( \varrho_{\Phi}(B, A(w, p)) \leq 100 \cdot 2^l \) \( \beta_l = \min(100 \cdot 2^l - 2, 100 \cdot 2^l - 1) \).

Consequently, if \( \varrho_H(A(w, p), A(w', q)) \leq 1 \) for some \( p, q \in X, w \in W_p, w' \in W_q \), then \( w \in Z \times \{k\} \) is equivalent to \( w' \in Z \times \{k\} \) and \( w \in Z \times [0, 1] \times \{k\} \) is equivalent to \( w' \in Z \times [0, 1] \times \{k\} \).

**Proof.** Let us first consider \( w = (z, k) \). For every \( l \geq k + 3 \),
• if \(w' \in (Z \times \{1, \ldots, l - 1\}) \cup (Z \times [0, 1] \times \{1, \ldots, l - 1\})\), then \(m(w', w) \leq 1 + 110 \cdot 2^{l-1} + 2^{k} \cdot 2 \leq 80 \cdot 2^{l} - 2,\)
• if \(w' \in (Z \times \{l, l + 1, \ldots\}) \cup (Z \times [0, 1] \times \{l, l + 1, \ldots\})\), then \(m(w', w) \geq 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}),\)
• \(w' = (z, l)\) belongs to \(W_p\) and \(m(w', w) = 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}).\)

So, the set \(A(w, p)\) does not intersect the interval \((80 \cdot 2^{l} - 2, 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}))\) and contains \(100 \cdot (2^{l} - 2^{k}).\) It follows that \(\beta_l \in [100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) - 1, 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 1],\)
and so \(100 \cdot 2^{l} - \beta_l \in [100 \cdot 2^{k} - 1, 100 \cdot 2^{k} + 1].\)

Now, let us consider \(w = (z, u, k).\) For every \(l \geq k + 3,\)
• if \(w' \in (Z \times \{1, \ldots, l - 1\}) \cup (Z \times [0, 1] \times \{1, \ldots, l - 1\})\), then \(m(w', w) \leq 1 + 110 \cdot 2^{l-1} + 2^{k} \cdot 2 \leq 80 \cdot 2^{l} - 2,\)
• if \(w' \in (Z \times \{l, l + 1, \ldots\}) \cup (Z \times [0, 1] \times \{l, l + 1, \ldots\})\), then \(m(w', w) \geq 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + u + 10 \cdot 2^{k},\)
• \(w' = (z, l)\) belongs to \(W_p\) and \(m(w', w) = 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + u + 10 \cdot 2^{k}.\)

So, the set \(A(w, p)\) does not intersect the interval \((80 \cdot 2^{l} - 2, 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 10 \cdot 2^{k})\)
and intersects the interval \([100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 10 \cdot 2^{k}, 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 1 + 10 \cdot 2^{k}].\) It follows that \(\beta_l \in [100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 10 \cdot 2^{k} - 1, 100 \cdot (2^{l} - 2^{k}) + 1 + 10 \cdot 2^{k} + 1],\)
and so \(100 \cdot 2^{l} - \beta_l \in [90 \cdot 2^{k} - 2, 90 \cdot 2^{k} + 1].\)

Concerning the consequence part, we can choose the same set \(B\) for both points \(w, w'\) (the choice \(B = A(w, p)\)) works, as well as the choice \(B = A(w', q).\) It is then sufficient to note that \(B\) determines to which one of the sets \(Z \times \{k\}\) or \(Z \times [0, 1] \times \{k\}\) the points \(w, w'\) belong, as the intervals \([100 \cdot 2^{k} - 1, 100 \cdot 2^{k} + 1]\)
together with the intervals \([90 \cdot 2^{k} - 2, 90 \cdot 2^{k} + 1]\) are pairwise disjoint. □

**Claim 3.7.** For all \(p, q \in X,\)

\[g_{G, d}(p, q) \leq 2g_{GH}(Y_p, Y_q).\]

**Proof.** Given \(r > g_{GH}(Y_p, Y_q),\) we need to show that \(2r \geq g_{G, d}(p, q).\) Since \(r > g_{GH}(Y_p, Y_q) = g_{GH}(W_p, W_q),\) there is a correspondence \(R\) between \(W_p\) and \(W_q\) such that

\[aRa' \land bRb' \Rightarrow |m(a, b) - m(a', b')| \leq 2r.\]

As \(g_{G, d}(p, q) \leq 1,\) we can assume that \(2r < 1.\) In such a case, due to Claim 3.6, elements of \(Z \times \{k\}\) may correspond only to elements of \(Z \times \{k\}\) itself, and the same holds for \(Z \times [0, 1] \times \{k\}\). Consequently, the relations

\[R_k = \{(z, z') \in Z \times Z : (z, k)R(z', k)\}, \quad k \in \mathbb{N},\]

are correspondences on \(Z.\)

It is easy to check that

\[zR_kz' \Rightarrow \delta_Z(z_1, z_2) \leq 2^{-\min(k, k_1)} \cdot 2r,\]

as \((z, k_1)R(z_1, k_1), (z, k_2)R(z_2, k_2)\) implies \(2r \geq |m((z, k_1), (z, k_2)) - m((z_1, k_1), (z_2, k_2))| = |100 \cdot |2^{k_1} - 2^{k_2}| + 2^{\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z, z) - 100 \cdot |2^{k_1} - 2^{k_2}| - 2^{\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z_1, z_2)| = 2^{\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z_1, z_2)| = 2^{-\min(k_1, k_2)} \delta_Z(z_1, z_2)|.

It follows that for every \(z \in Z,\) there is \(I(z) \in Z\) such that

\[zR_kz' \Rightarrow \delta_Z(I(z), z') \leq 2^{-k} \cdot 2r\]

(if we consider \(S_j = \bigcup_{k=1}^{\infty} zR_kz,\) then the diameter of \(S_j\) is at most \(2^{-j} \cdot 2r,\) and we can take \(I(z) = \bigcap_{k=1}^{\infty} S_j\)). Similarly, for every \(z \in Z,\) there is \(J(z) \in Z\) such that

\[z'R_kz \Rightarrow \delta_Z(z', J(z)) \leq 2^{-k} \cdot 2r.\]

We claim that \(I\) and \(J\) are isometries. It is sufficient to consider \(I\) only. Let \(z_1, z_2 \in Z,\) and let \(k \in \mathbb{N}\) be arbitrary. If we choose \(z_1', z_2'\) such that \(z_1R_kz_1', z_2R_kz_2',\)
then \(\delta_Z(I(z_1), z_1') \leq 2^{-k} \cdot 2r, \delta_Z(I(z_2), z_2') \leq 2^{-k} \cdot 2r.\) At the same time, from
(z_1, k)R(z'_1, k), (z_2, k)R(z'_2, k) we get |m((z_1, k), (z_2, k)) − m((z'_1, k), (z'_2, k))| ≤ 2r, i.e., 2^k · |δ_Z(z_1, z_2) − δ_Z(z'_1, z'_2)| ≤ 2r. By the triangle inequality, |δ_Z(I(z_1), I(z_2))| ≤ δ_Z(I(I(z_1)), I(I(z_2))) ≤ 3 · 2^{-k} · 2r. Since k ∈ N was arbitrary, we finally see that δ_Z(I(z_1), I(z_2)) = δ_Z(z_1, z_2).

In order to show that I is surjective, we further claim that J is inverse to I. Let z ∈ Z, and let k ∈ N be arbitrary. If we choose z' such that zR_k z', then δ_Z(I(z), z') ≤ 2^{-k} · 2r and δ_Z(z, J(z')) ≤ 2^{-k} · 2r. As δ_Z(J(I(z)), J(z')) = δ_Z(I(z), z'), the triangle inequality provides δ_Z(J(I(z)), z) ≤ 2 · 2^{-k} · 2r. Since k ∈ N was arbitrary, we see that δ_Z(J(I(z)), z) = 0.

So, we have shown that I is a surjective isometry on Z, and it follows that I is the extension of I_h for some h ∈ G.

Now, let k ∈ N be arbitrary. If we choose z such that (1_G, p)R_k z and g, x, u, k such that (1_G, p, 0, k)R(g, x, u, k), then

|m((1_G, p, k), (1_G, p, 0, k)) − m((z, k), (g, x, u, k))| ≤ 2r.

The involved distances are 10 · 2^k and u + 10 · 2^k + 2^k δ_Z(z, (g, x)), hence we get

u + 2^k δ_Z(z, (g, x)) ≤ 2r.

As (g, x, u, k) ∈ W_q, we have φ_k(gq, x) ≤ u ≤ 1, and thus

φ_k(gq, x) ≤ 2r.

Since δ_Z((h, p), z) = δ_Z(I(1_G, p), z) ≤ 2^{-k} · 2r, the triangle inequality provides δ_Z((h, p), (g, x)) ≤ 2^{-k} · 2r + 2^{-k} · 2r, i.e.,

γ(h, g) ≤ 2^{-k} · 4r, δ_X(p, x) ≤ 2^{-k} · 4r.

So, we have seen that for every k ∈ N, there are g_k ∈ G and x_k ∈ X such that

φ_k(g_kq, x_k) ≤ 2r, γ(h, g_k) ≤ 2^{-k} · 4r, δ_X(p, x_k) ≤ 2^{-k} · 4r.

We have g_k → h, x_k → p, and for every φ ∈ Φ', we get φ(hq, p) ≤ 2r, as it is lower semicontinuous and φ = φ_k infinitely many times. It follows that φ_{G, d}(q, p) ≤ d(hq, p) ≤ 2r.

To finish the proof of Theorem 3.1 we apply Theorem 2.1. We may suppose that Y is actually a subspace of U such that any surjective isometry on Y can be extended to a surjective isometry on U. It is easy to check that

φ_{G, d}(Y_p, Y_q) ≤ φ_{I_{Iso}(U), φ_{Iso}(Y_p), Y_q} ≤ φ_{I_{Iso}(Y), φ_{ Iso}(Y_p), Y_q}

for all p, q ∈ X. Together with Claims 3.5, 3.7 and 3.3 this shows that the mapping p → Y_p works, which completes the proof of Theorem 3.1.

Let us remark here that for all p ∈ X and h ∈ G, there is I ∈ Iso(U) that maps Y_p onto Y_{hp} (this follows from Claim 3.3). Hence, our reduction has the property that

pE_{G, d}X ⇒ Y_p, E_{I_{Iso}(U)}F(U) Y_q ⇒ Y_p and Y_q are isometric.

Moreover, if d is the discrete metric, then this holds with equivalences. In this way, we obtain the result of Clemens, Gao and Kechris that E_{discrete}X is Borel reducible to the relation of isometry on F(U), as well as to the relation E_{Iso(U)}F(U), see 3.7.

4. Comments and questions

An immediate question concerning Theorem 1.1 remains open.

**Question 4.1.** Does Theorem 1.1 hold without the requirement of the existence of the system Φ of continuous pseudometrics?
We will show in the next remark that the existence of such a system is not guaranteed for a lower semicontinuous pseudometric $d$. However, we do not know if the more general system from Theorem 4.1 needs to exist. We just know that the mapping $p \mapsto H_p(p)$ needs not to be Borel for a lower semicontinuous pseudometric $\varphi$, see Remark 4.3. Later, we will show that Question 1.4 has a positive answer in the case of the trivial group action, see Proposition 4.3.

Let us recall that an equivalence relation $E$ on a Polish space $X$ is called smooth if there exists a Borel reduction of $E$ into the relation of equality on a Polish space $Y$. It is known that every closed (actually every $G_\delta$) equivalence relation is smooth, see [8, Corollary 1.2]. It turns out that the question if a system $\Phi$ from Theorem 1.1 exists for any lower semicontinuous pseudometric is connected with the question if the reduction witnessing smoothness of a general closed equivalence relation can be found not only Borel, but even continuous. We show in the next remark that the question has a negative answer. Although this is not a surprising finding, we were not able to find a countereexample in the literature.

Remark 4.2. There is a closed equivalence relation $E$ on a Polish space $X$ and two points $a, b \in X$ which are not $E$-equivalent but have the property that any continuous mapping $f : X \to Y$ into a Polish space $Y$ with $x \in E y \Rightarrow f(x) = f(y)$ satisfies $f(a) = f(b)$. It follows that

- there is no continuous reduction to the relation of equality on a Polish space $Y$ (although a Borel reduction necessarily exists),
- the pseudometric $g_E$ given by $g_E(x, y) = 0$ if $x \in E y$ and $g_E(x, y) = 1$ otherwise does not satisfy the assumption of Theorem 1.1 as any continuous pseudometric $\varphi$ with $\varphi \leq g_E$ satisfies $\varphi(a, b) = 0 < 1 = g_E(a, b)$.

Let us provide such an example. Let $A$ be the subset of the Banach space $\ell_1$ consisting of the point $x = 0$ and the points $x_{n, m} = \frac{1}{m}\epsilon_n, n, m \in \mathbb{N}$. Let $B$ be the set of real numbers consisting of the point $p = 0$ and the points $p_k = \frac{1}{k}, k \in \mathbb{N}$. Further, let $X$ be the space consisting of two copies of $A$ and infinitely many copies of $B$. More precisely,

$$X = \{(x^{(0)})_0 \cup (x^{(1)})_0 : n, m \in \mathbb{N}\} \cup \{(x^{(1)})_1 \cup (x^{(1)})_{n, m} : n, m \in \mathbb{N}\} \cup \bigcup_{m=1}^{\infty} \{(p^{(m)})_0 \cup (p^{(m)})_{n, m} : k \in \mathbb{N}\}.$$

The distance of two points from different copies of $A$ or $B$ can be defined as 10, say. Finally, we consider the equivalence relation $E$ with the equivalence classes

$$\{x^{(0)}\}, \{x^{(1)}\}, \{p^{(m)}\}, m \in \mathbb{N}, \{x^{(0)}_{n, m}, p^{(m)}_{2n-1}\}, n, m \in \mathbb{N}, \{x^{(1)}_{n, m}, p^{(m)}_{2n}\}, n, m \in \mathbb{N}.$$

Let us check that $E$ is closed. Suppose that $a_i \to a$ and $b_i \to b$ in $X$ and that $a_i Eb_i$ for every $i \in \mathbb{N}$. We need to check that $a Eb$. We may suppose that each $a_i$ (each $b_i$) belongs to the same copy of $A$ or $B$ as $a$ (as $b$). In the case that $a$ and $b$ belong to the same copy of $A$ or $B$, then $a_i = b_i$ for $i \in \mathbb{N}$, and so $a = b$. In the opposite case, there are four possibilities, but the argument is the same in each of them. If, say, there is $m$ such for every $i$, we have $a_i = x^{(0)}_{n(i), m}$ and $b_i = p^{(m)}_{2n(i)-1}$ for some $n(i)$, then there is $n$ such that $n(i) = n$ for all but finitely many $i$’s (as the distance of $x^{(0)}_{n, m}$ and $x^{(0)}_{n, m}$ is always $2/m$ for $n_1 \neq n_2$). Hence, $a = x^{(0)}_{n, m}, b = p^{(m)}_{2n-1}$, and $a Eb$.

Now, we show that the choice $a = x^{(0)}_{n, m}, b = x^{(1)}_{n, m}$ works. Let $f : X \to Y$ be a continuous mapping into a Polish space $Y$ such that $x \in E y \Rightarrow f(x) = f(y)$. We show first that $f(p^{(m)}_{2n-1}) \to f(x^{(0)}_{n, m})$. Let $U$ be a neighborhood of $f(x^{(0)}_{n, m})$. There is $m_0$ such that $f(x) \in U$ whenever the distance of $x$ to $x^{(0)}_{n, m}$ is less than $1/m_0$. For all $m > m_0$ and $n \in \mathbb{N}$, we have $f(p^{(m)}_{2n-1}) = f(x^{(0)}_{n, m}) \in U$. It follows that $f(p^{(m)}_{2n-1}) \in U$ for all $m > m_0$. As $U$ was an arbitrary neighborhood of $f(x^{(0)}_{n, m})$, we finally arrive...
at \( f(p^m) \to f(x^{(0)}) \). By the same argument, we can obtain \( f(p^m) \to f(x^{(1)}) \). Therefore, \( f(x^{(0)}) = f(x^{(1)}) \).

Remark 4.3. Concerning the assumptions of Theorem 3.1, we can ask if the mapping \( p \mapsto H_A(p) \) is Borel for a general lower semicontinuous pseudometric \( \varphi \). If we restrict our attention on pseudometrics attaining only values 0 and 1, we actually ask if the mapping \( x \mapsto [x]_E \) from \( X \) to \( F(X) \) is Borel for a general closed equivalence relation \( E \) on a Polish space \( X \). This question has a negative answer. We can consider any closed equivalence without a Borel selector, or we can consider the following example due to Noé de Rancourt.

Let \( A \) be an analytic non-Borel set in a Polish space \( Y \). Then \( A \) is the projection of a closed subset \( B \) of \( Y \times \mathbb{N} \). Let us add an isolated point \( p \) to \( \mathbb{N} \) and consider the space \( X = B \cup (Y \times \{p\}) \) and the equivalence \( (y_1, \nu_1)_E(y_2, \nu_2) \Leftrightarrow y_1 = y_2 \). Then \( B \) is an open subset of \( X \) but the set \( \{ y \in Y : ([y, p])_E \cap B \neq \emptyset \} = A \) is not Borel.

In the next proposition, we give a positive answer to Question 4.1 in the case of a trivial group action. The proposition can be seen as a continuous version of the above mentioned result from [8] that every closed equivalence is smooth. Its proof is inspired by the proof of [8, Lemma 5.1] and a proof of Urysohn’s lemma.

Proposition 4.4. Let \( d \) be a lower semicontinuous pseudometric on a Polish space \( X \). Then there are Borel functions \( s_n : X \to \mathbb{R}, n \in \mathbb{N} \), such that

\[
\| f(p) - f(q) \|_\infty = d(p, q)\text{ for all }p, q \in X.
\]

In other words, there is a Borel mapping \( f : X \to \mathbb{R}^\mathbb{N} \) such that \( \| f(p) - f(q) \|_\infty = d(p, q) \) for all \( p, q \in X \).

Consequently, \( d \) is Borel-u.c. reducible to \( \varrho_{GH} \).

Proof. For \( A \subseteq X \) and \( r > 0 \), let us denote

\[
(A)_r = \{ x \in X : d(x, A) < r \},
\]

where \( d(x, A) \) means the distance of \( x \) to \( A \) in the pseudometric space \((X, d)\). It holds that

\[
A \text{ analytic } \Rightarrow (A)_r \text{ is analytic,
}\]

since \((A)_r\) is a projection of the intersection of \( X \times A \) with the \( F_\sigma \) set \( \{ (x, y) \in X \times X : d(x, y) < r \} \).

Let us pick \( \eta > 0 \) and \( p, q \in X \) with \( d(p, q) > \eta \). We can choose open neighborhoods \( U \ni p \) and \( V \ni q \) such that \( d(x, y) > \eta \) for \( x \in U \) and \( y \in V \). By a recursive procedure, we will find for every rational number \( u \in [0, 1] \) a Borel set \( B_u \) in the way that

- \( B_0 = U \), \( B_1 = X \setminus V \),
- \( B_u \subseteq B_v \) for \( u < v \),
- \( d(B_u, X \setminus B_v) \geq \eta \cdot (v - u) \) for \( u < v \),

where \( d(B_u, X \setminus B_v) \) means the distance of these two sets in the pseudometric space \((X, d)\). Note first that \( d(B_0, X \setminus B_1) = d(U, V) \geq \eta \cdot (1 - 0) \). Let \( u_1 = 0, u_2 = 1 \), and let the rational numbers in \((0, 1)\) be enumerated by \( u_3, u_4, \ldots \). Suppose that \( n \geq 2 \) and that \( B_{u_1}, \ldots, B_{u_n} \) are already chosen. Let us consider

\[
C = \bigcup_{1 \leq k \leq n} (B_{u_k})_{\eta(u_{k+1} - u_k)}, \quad D = \bigcup_{1 \leq k \leq n} (X \setminus B_{u_k})_{\eta(u_k - u_{k+1})}.
\]

As \( C \) and \( D \) are disjoint analytic sets, using the Lusin separation principle (see e.g. [10, Theorem 14.7]), we can find a Borel set \( B_{u_{n+1}} \) which separates \( C \) from \( D \), that is, \( C \subseteq B_{u_{n+1}} \subseteq X \setminus D \). It is easy to check that the procedure works.
Once the sets $B_u$ are found, we define
\[
s(x) = \eta \cdot \inf \left\{ \frac{1}{1} \cup \left\{ u \in [0, 1] \cap \mathbb{Q} : x \in B_u \right\} \right\}, \quad x \in X.
\]
It is easy to show that $s$ is a Borel function and that $s(y) - s(x) = \eta - 0 = \eta$ for $x \in U$ and $y \in V$. Let us check that $|s(x) - s(y)| \leq d(x, y)$ for all $x, y \in X$. We can suppose that $s(x) > s(y)$. Let $u, \nu$ be rational with $s(y)/\eta < u < \nu < s(x)/\eta$. Then $y \in B_u$ and $x \notin B_\nu$, and so $d(x, y) \geq d(B_u, X \setminus B_\nu) \geq \eta \cdot (\nu - u)$. Since $u$ can be arbitrarily close to $s(y)/\eta$ and $\nu$ can be arbitrarily close to $s(x)/\eta$, we obtain $d(x, y) \geq s(x) - s(y)$.

Now, let $\eta > 0$ be fixed. The construction above provides a covering of the set $\{(p, q) \in X \times X : d(p, q) > \eta\}$ by open sets of the form $U \times V$, for each of which there is a Borel function $s : X \to \mathbb{R}$ such that $|s(x) - s(y)| \leq d(x, y)$ for all $x, y \in X$ and $s(y) - s(x) = \eta$ for $x \in U$ and $y \in V$. Due to the Lindelöf property, there is a countable system $S_\eta$ of such functions satisfying $d(p, q) > \eta \Rightarrow \sup_{s \in S_\eta} |s(p) - s(q)| \geq \eta$.

Finally, the system $S = \bigcup_{\eta} \{S_\eta : \eta > 0, \eta \in \mathbb{Q}\}$ has the desired property $d(p, q) = \sup_{s \in S} |s(p) - s(q)|$ for all $p, q \in X$.

Concerning the second part of the proposition, for functions $s_\eta$ as in the first part, the mapping $f(x) = (s_1(x), s_2(x), \ldots)$ works. Concerning the consequence part, we note that the pseudometric $(a, b) \mapsto \|a - b\|_\infty$ on $\mathbb{R}^\mathbb{N}$ is Borel-u.c. reducible to $\mathcal{G}_{\mathcal{H}}$ by Theorem 1.1.

\section*{References}

[1] G. Beer, \textit{A Polish topology for the closed subsets of a Polish space}, Proc. Amer. Math. Soc. \textbf{113} (1991), 1123–1133.
[2] I. Ben Yaacov, M. Doucha, A. Nies, T. Tsankov, \textit{Metric Scott analysis}, Adv. Math. \textbf{318} (2017), 46–87.
[3] J. D. Clemens, \textit{Isometry of Polish metric spaces}, Ann. Pure Appl. Logic \textbf{163} (2012), 1196–1209.
[4] M. Cúth, M. Doucha and O. Kurka, \textit{Complexity of distances between metric and Banach spaces: Theory of generalized analytic equivalence relations}, to appear in J. Math. Logic, [arXiv:1804.11164].
[5] M. Cúth, M. Doucha and O. Kurka, \textit{Complexity of distances between metric and Banach spaces: Reductions of distances between metric and Banach spaces}, to appear in Israel J. Math., [arXiv:2004.11752].
[6] S. Gao, \textit{Invariant descriptive set theory}, Pure and applied mathematics \textbf{293}, Chapman & Hall/CRC, Boca Raton, 2009.
[7] S. Gao and A. S. Kechris, \textit{On the classification of Polish metric spaces up to isometry}, Memoirs Amer. Math. Soc. \textbf{766} (2003).
[8] L. A. Harrington, A. S. Kechris and A. Louveau, \textit{A Glimm-Effros dichotomy for Borel equivalence relations}, J. Amer. Math. Soc. \textbf{3} (1990), 903–928.
[9] M. Katětov, \textit{On universal metric spaces}, Proc. Sixth Prague Topological Symp. 1986, Frolík Z. (ed.), Berlin: Heldermann Verlag, 1988, pp. 323–330.
[10] A. S. Kechris, \textit{Classical descriptive set theory}, Graduate Texts in Mathematics \textbf{156}, Springer, 1995.
[11] J. Melleray, \textit{Compact metrizable groups are isometry groups of compact metric spaces}, Proc. Amer. Math. Soc. \textbf{136} (2008), 1451–1455.
[12] J. Melleray, \textit{Computing the complexity of the relation of isometry between separable Banach spaces}, MLQ Math. Log. Q. \textbf{53} (2007), 128–131.
[13] M. Sabok, \textit{Completeness of the isomorphism problem for separable C*-algebras}, Invent. Math. \textbf{204} (2016), 833–868.
[14] J. Zielinski, \textit{The complexity of the homeomorphism relation between compact metric spaces}, Adv. Math. \textbf{291} (2016), 635–645.

Institute of Mathematics of the Czech Academy of Sciences, Žitná 25, 115 67 Prague 1, Czech Republic

Email address: kurka.ondrej@seznam.cz